

## Tí xroon chr'énhen ch'ín Pablo tí ch'ín Filemón

### *Ch'ín Pablo nixjehé ch'ín Filemón*

<sup>1</sup> Janhan Pablo tjéchjinaxián tí xrä kuènte Cristo Jesús tjékjian tí xroon i la ko kichó ni Timoteo kixin tí jaha Filemón ts'ayéhé. Jaha mé tjuáha kixin jnkokón tjejoch'eni xrä kuènte Dios. <sup>2</sup> Kjaxin chrókuinhin kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni tójnkotsé ntqoa la ko tí tjan kichó ni Apia la ko tí ch'ín kichó ni Arquipo, mé tí ch'ín ch'e xrä éxí tí jeheni. <sup>3</sup> Kjuasáyé It'eni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo chrókjuintayaonrá ch'án kixin chrótjáhará ch'án kjuaxróxin.

### *Ch'ín Filemón tjuèhe ch'án chojni la ko tinkáchónki ch'án Jesús*

<sup>4</sup> Xráxín tjáñcháhá kjuasáyé Dios tí xráxinkávan tí jaha tí nixjahá Dios <sup>5</sup> kixin ó kuinhäñ kixin imá tinkachónkia Ìnchéni Jesucristo la ko imá tjuèhé ch'án la ko kaín tí sín tinkáchónki Dios. <sup>6</sup> Tjáñcháhá Dios kixin tsjinkitsa ch'án tí sín kuítakaon tió kjuákhé sín kixin ntá tsienxín sín jína nkexrí kaín tí nkehe chóntani kixin kjuíncheyaonni Cristo Jesús. <sup>7</sup> Imá chàna kixin ó nòná kixin jaha kichó ni imá tjuèhé tí sín kíchuá ntiha la ko imá kjuínchechéhé əsén tí sín tinkáchónki Ìnchéni.

### *Ch'ín Pablo chrónóehé tí ch'ín Filemón kixin tsíkonóehé ch'án tí ch'ín Onésimo*

**8** Janhan na kjueyána Jesucristo t'ahq ch'án xra méxrä chonta kjuachaxin tsétuanhan jaha tí nkehe chrókjuich'e. **9** A ntá íchá jína jehó xrjannóha tsítekávan kíxin jaha tjuèhé tí janhan. Janhan Pablo mé ó tädana la ko tjéchjinaxián tí xra kuènte Jesucristo. **10** Méxrä xrjannóha tsjínkitsa tí ch'ín Onésimo. Jehe ch'án mé t'íkuan éxí xjanna kíxin kjuankíxin ch'án tsinkáchónki ch'án Jesucristo tí tjéchjinakian ch'án ntihi.

**11** A ntá tí ósé ch'ín Onésimo mé kjuít'ahya xra jína. A ntá ijie ó nòna kíxin imá jína sit'aha ch'án xra tí jaha la ko jína sich'ena ch'án xra kjaxin. **12** Ntá ijie tsétuanhan ch'án tsjiji ch'án tí tjen jaha ínaá. Chrótjuèhé ch'án éxí chrótjuèhé tí janhan. **13** Janhan tjínkávan chrókuitonakian ch'án ntihi kíxin chrókjuinkitsana ch'án chrínkí tí chrókjuak'e jaha kíxin tjéchjinaxián tí itén Jesucristo. **14** Kjánchó tjínkákonhya tsjáncháha xíkaha tí tjinkákonhya jaha. Jehya kíxin jaha chrókjuinkitsani kíxin chrókuétuanhan xíkaha. Náhí. Jehí tjinkaonni éxí jaha tóxrjíhan chrókjuich'e. **15** Tí ch'ín Onésimo kuítøha ch'án iso yaon a ntá jie la tsochonta ch'án jnkochríxín. **16** Ijie la jehya éxí ijkno chojni tsík'íná chrók'uikuan ch'án. Náhí. Ntá jie la éxí ijkno nkexro ch'e xra qantsí jína mé éxí ijkno kíchua chrótjuèhé ch'án. Janhan na tjuahq ch'án kjánchó tí jaha la qantsí má chrótjuèhé ch'án. Jehya éxí chojni ó chrók'uikuan ch'án. Náhí. Chrók'uikuan ch'án éxí ijkno kíchua kuènte Ìnchéni.

**17** Méxrä tí chaxín t'íkuan tí janhan éxí kíchó ni jnkokoá tinkáchónkini Ìnchéni ntá chrók'uayéhé ch'án éxí chrók'uayéhé tí janhan. **18** A ntá tí ichréni

nkehe kuaáha ch'án ó ichréñ nkehe síkáha ch'án la janhan tsjénkáha tíha. <sup>19</sup> Janhan Pablo mé tjaná kjinxiān tí xroon i na mé janhan tsjénkáha tíha. A ntá janhan tjínkakonhyá chrókjuiñtaxraxinkávan tí jaha kíxin kaín tí nkehe tjasikàna tí janhan kíxin kjuákohá jaha. <sup>20</sup> Méxra kichó ni tsotsenkávan sich'e tí nkehe tjáncháha chaxín tinkachónki Ínchéni. Mé xikaha sinchechéhé əsenná kíxin jaha mé kichó ni tinkachónki Cristo.

<sup>21</sup> Méxra ikjian tí xroon i chr'anhan kíxin ó nòna kíxin jaha la sinchexiteyá tíha la ko ó nòna kíxin jaha la sich'e antsí má que tí nkehe tjáncháha jaha. <sup>22</sup> Kjaxin tjáncháha kíxin tjéyá ijnko nchia tsjak'é. Tjéchonhan kíxin jahará la nixjehérá Dios la ntá Dios chrókuanjon kjuachaxin kíxin chrókjuasántsjahará.

### *Kjuixixín nixja ch'ín Pablo*

<sup>23</sup> Kjaxin ch'ín Epafras mé nixjahará ch'án jnkójina. Jehe ch'án mé tjéchjinakian ch'án jnkokoá tí ntqéchiso ntihi kíxin kjaxin tinkáchónki ch'án Cristo Jesús. <sup>24</sup> Ch'in Marcos la ko ch'ín Aristarco la ko ch'ín Demas la ko ch'ín Lucas mé kaín sín nixjaha sín jnkójina. Jehe sín mé tjinkitsana sín tí xra.

<sup>25</sup> Tjétjáncháha Ínchéni Jesucristo kíxin sintayaonrá ch'án kaín rá. Amén. Ó tjen.

**Tí Nuevo Testamento cuènte Inchéni  
Jesucristo C'óna Nquìva  
New Testament in Popoloca, San Juan Atzingo**

copyright © 1982 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Popoloca, San Juan Atzingo

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Popoloca, San Juan Atzingo [poe], Mexico

**Copyright Information**

© 1982, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

**The New Testament**

in Popoloca, San Juan Atzingo

**© 1982, Wycliffe Bible Translators, Inc.**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

v

2014-04-30

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 22 Feb 2024 from source files  
dated 29 Jan 2022

b9b09122-b3f6-59f0-9594-749907b32b5b